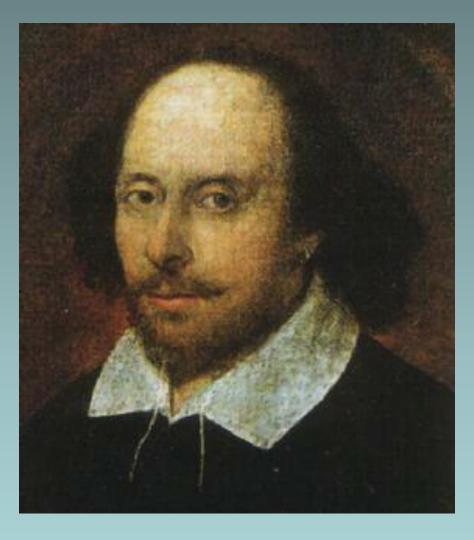
## William Shakespeare

**Урок английского языка** в классе

Подготовила: Мартынова Валентина Александровна учитель английского языка МБОУ Учхозская СОШ Краснослободского района Республики Мордовия

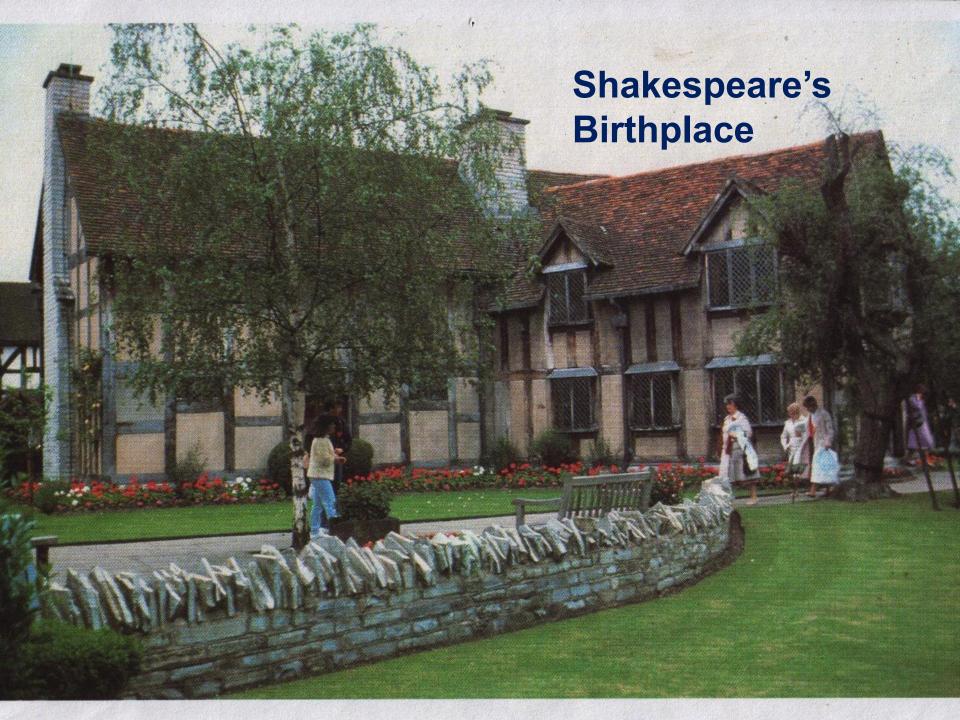


William Shakespeare (1564-1616)

William Shakespeare (26 April 1564 (baptised) - 23 April 1616) was an English poet and playwright, widely regarded as the greatest writer in the English language and the world's pre-eminent dramatist. He is often called England's national poet and the "Bard of Avon". His extant works, including some collaborations, consist of about 38 plays, 154 sonnets, two long narrative poems, two epitaphs on a man named John Combe, one epitaph on Elias James, and several other poems. His plays have been translated into every major living language and are performed more often than those of any other playwright.

# A poem about Shakespeare by an unknown author

Плебея сын создал, взойдя на трон, Мир целый, им и правит, знает он Пружины тайные людского рода, - Как тронуть жалостью сердца народа, Как вызвать радость или гнев в душе, Умеет он в божественном огне Сделать заново и нас самих.









#### Alas, poor Yorick

Увы, бедный Йорик

All the world's a stage

Весь мир – театр...

If music be the food of love, play on!

О, музыка, ты пища для любви!

Nether a borrowed no a lender be

В долг не бери и взаймы не давай.

Something is rotten in the state of Denmark

Подгнило что-то в датском государстве

To be or not to be!

Быть или не быть...

Tomorrow and tomorrow...

Завтра, завтра, завтра...

All is well that ends well

Всё хорошо, что хорошо кончается

All that glitters is not He всё золото, что блестит gold

Much ado about nothing

Много шума из ничего

The show must go on!

Спектакль должен продолжаться!

### **About the sonnets of Shakespeare**

They say, that new times are new songs. It is so. But there are works, which are immortal. Shakespeare's sonnets apply to such works. They were read, are being read and will be read, because they are exciting and call to life. Sonnets of Shakespeare found the greatest glory from Russian readers in the translation of S. Marshak. He was awarded Stalin prize for this

#### Список используемых источников

Журнал «Иностранные языки в школе».-1997.-№6.

Шекспир «Комедии, хроники, трагедии», Москва, 1989г

http://en.wikipedia.org/wiki/William Shakespeare

http://dmrem.narod.ru/shakespeare.htm

http://trostinka89.blog.tut.by/2008/11/09/william-shakespeare-sone t-130-originalperevody/

http://www.shekspir.info/proizvedeniya/comedies/as\_you\_like\_it-i1 393.html

http://www.shekspir.info/proizvedeniya/tragedies/the\_tragedy\_of\_macbeth-i1160.html

http://www.shekspir.info/sonetyi/sonnets/55.html

http://festival.1p://festival.1september.http://festival.1september.ru/festival.1september.ru/festival.1september.ru/festival.1september.ru/festival.1september.ru/articleshttp://festival.1september.ru/articles/415862/